

Porównanie tłumaczeń Psalmów 115:10

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Domu Aarona, ufaj JHWH! On jest waszą pomocą i tarczą.
SNP'18	Przekład literacki	EIB Przekład literacki	Domu Aarona, ufaj PANU! On twoją pomocą i tarczą.
UBG'18	Przekład literacki	Uwspółcześniona Biblia Gdańska	Domu Aarona, ufaj PANU; on jest ich pomocą i tarczą.
BG	Przekład literacki	Biblia Gdańska	Domie Aaronowy! ufajcie w Panu; on jest pomocnikiem, i tarczą ich.
BJW	Przekład literacki	Biblia Jakuba Wujka	Dom Aaronów nadzieję miał w JAHWE: pomocnikiem ich i obrońcą ich jest.
BT'99	Przekład literacki	Biblia Tysiąclecia	Dom Aarona pokłada ufność w Panu, On ich pomocą i tarczą.
BW	Przekład literacki	Biblia Warszawska	Domu Aarona, ufaj Panu! On jest pomocą i tarczą ich.
EKU'18	Przekład literacki	Biblia Ekumeniczna	Ufaj JAHWE, domu Aarona! – On ich pomocą i tarczą.
PAU	Przekład literacki	Biblia Paulistów	Dom Aarona zaufał JAHWE, On ich pomocą i tarczą!
POZ'75	Przekład literacki	Biblia Poznańska	Dom Aarona zaufał Jahwe, On ich obroną i tarczą.
TUB	Przekład literacki	Біблія. Новий переклад УБТ Рафаїла Турконяка	в дворах господнього дому, посеред тебе, Єрусалиме.
NBG'12	Przekład dynamiczny	Nowa Biblia Gdańska	Domu Aarona ufaj WIEKUISTEMU; On jest ich pomocą i tarczą.
PNS1997	Przekład dynamiczny	Przekład Nowego Świata	Domu Aarona, pokładajcie ufność w Jehowie; on jest ich pomocą i tarczą.